

**Projekt: UMOWA NR .....  
Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych**

zawarta ..... roku

pomiędzy Diecezją Kaliską z siedzibą w Kaliszu, przy ul. Widok 80/82, 62-800 Kalisz, posiadającą kościelną osobowość prawną w rozumieniu prawa kościelnego oraz cywilną osobowość prawną, posługującą się nadanym numerem NIP: 6181635974, REGON: 040012578, zwaną dalej „Administratorem”, reprezentowaną przez:

- księdza Adama Krasę – Pełnomocnika Diecezji,  
zgodnie z upoważnieniem, załączonym do niniejszej umowy.

a

..... z siedzibą w ....., NIP: ....., Regon .....,

zwanym/ą dalej Podmiotem Przetwarzającym

**§ 1**

**Powierzenie przetwarzania danych osobowych**

1. W związku z realizacją umowy nr .....z dnia ..... r., której przedmiotem jest kompleksowa organizacja wizyt studyjnych, Administrator danych powierza Podmiotowi przetwarzającemu, w trybie art. 28 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), zwanego dalej „RODO”, przetwarzanie danych osobowych, na zasadach i w celu określonym w niniejszej umowie.
2. Administrator oświadcza, że w rozumieniu RODO jest administratorem danych osobowych, które powierza Podmiotowi przetwarzającemu do przetwarzania, na zasadach i w celu określonym w Umowie.
3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z Umową.
4. Podmiot przetwarzający oświadcza, że stosuje środki techniczne i organizacyjne zapewniające adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanemu z przetwarzaniem danych osobowych.
5. W związku z wykonywaniem niniejszej umowy żadnej ze Stron nie przysługuje wynagrodzenie.

**§ 2**

**Zakres i cel przetwarzania danych**

1. Podmiot przetwarzający będzie przetwarzał, następujące kategorie danych osobowych:  
Dane zwykłe:
  - 1) Imię (imiona) i nazwisko;
  - 2) telefon kontaktowy;
  - 3) pesel,
  - 4) Dane adresowe;
  - 5) Numer dowodu osobistego.
2. Przetwarzanie dotyczyć będzie następujących kategorii osób:
  - 1) pracownicy, przedstawiciele BCU, trenerzy BCU/nauczyciele BCU przedstawiciele branży;
3. Przetwarzanie odbywać się będzie w celu kompleksowej organizacji wizyt studyjnych.

### **§ 3**

#### **Sposób wykonania umowy**

1. Podmiot przetwarzający w każdym przypadku będzie dokonywał przetwarzania powierzonych danych osobowych wyłącznie zgodnie z przepisami prawa, niniejszą umową oraz dobrymi praktykami, stosowanymi w dziedzinie ochrony danych osobowych. Strony przez przepisy prawa rozumieją wszelkie akty prawa krajowego i europejskiego obowiązujące Administratora danych i Podmiot przetwarzający teraz lub w przyszłości, z uwzględnieniem ich ewentualnych zmian, które nastąpią w okresie obowiązywania niniejszej umowy.
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, iż prowadzi rejestr kategorii czynności przetwarzania oraz dysponuje odpowiednimi środkami, w tym należyтыми zabezpieczeniami, umożliwiającymi przetwarzanie danych zgodnie z RODO. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się, przy przetwarzaniu powierzonych danych, do ich zabezpieczenia poprzez podjęcie środków technicznych i organizacyjnych, o których mowa w art. 32 RODO, zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa, odpowiadający ryzyku związanemu z przetwarzaniem danych, w szczególności wynikającemu z przypadkowego lub niezgodnego z prawem zniszczenia, utraty, modyfikacji, nieuprawnionego ujawnienia lub nieuprawnionego dostępu do danych przesyłanych, przechowywanych lub w inny sposób przetwarzanych.
3. Do przetwarzania danych Podmiot przetwarzający dopuści jedynie osoby, które:
  - 1) zostały przeszkolone przez Podmiot przetwarzający z tematyki ochrony danych osobowych;
  - 2) posiadają indywidualne upoważnienia do przetwarzania danych, nadane przez Podmiot przetwarzający;
  - 3) zobowiązały się w formie pisemnej do przestrzegania zasad ochrony danych osobowych, w tym do bezterminowego zachowania w tajemnicy treści danych, jak również sposobów ich zabezpieczania oraz oświadczyły, iż znają obowiązujące przepisy prawa.

### **§ 4**

#### **Obowiązki Podmiotu przetwarzającego**

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do przetwarzania danych wyłącznie w celu i w zakresie określonym niniejszą umową.
2. Podmiot przetwarzający będzie prowadził ewidencję osób upoważnionych do przetwarzania danych, w tym mających dostęp do systemów informatycznych, w których przetwarzane są dane osobowe.
3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się nie ujawniać osobom nieupoważnionym informacji o danych, zwłaszcza o środkach ochrony i zabezpieczeniach stosowanych w odniesieniu do danych przez Podmiot przetwarzający lub Administratora danych.
4. Przetwarzający oświadcza, że nie dokonuje transferu danych osobowych do państw trzecich lub organizacji międzynarodowych, tj. poza obszar Unii Europejskiej/Europejski Obszar Gospodarczy. W sytuacji, gdy Przetwarzający powoźmie zamiar lub będzie zobowiązany do dokonania transferu do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej, tj. poza obszar Unii Europejskiej/Europejski Obszar Gospodarczy, jest zobowiązany poinformować o tym fakcie Administratora w celu umożliwienia podjęcia Administratorowi niezbędnych działań gwarantujących zgodność przetwarzania z prawem bądź podjęcia decyzji o zakończeniu współpracy w zakresie powierzenia przetwarzania danych osobowych.
5. W razie potrzeby Administrator danych może wydać Podmiotowi przetwarzającemu szczegółowe zalecenia, dotyczące przetwarzania danych zgodnie z niniejszą umową, zwłaszcza dotyczące zabezpieczenia danych, a Podmiot przetwarzający zobowiązany jest niezwłocznie zastosować się do zaleceń Administratora danych.
6. W miarę możliwości Podmiot przetwarzający udzieli pomocy Administratorowi danych, w zakresie niezbędnym do odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, oraz wywiązywania się z obowiązków określonych w art. 32 – 36 RODO.
7. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do:

- 1) udzielenia Administratorowi danych, na każde jego żądanie, wszelkich informacji niezbędnych do wykazania spełnienia obowiązków Podmiotu przetwarzającego, wynikających z przepisów regulujących ochronę danych osobowych (w szczególności RODO), w terminie do 7 dni od dnia przyjęcia żądania;
- 2) niezwłocznego, skutecznego poinformowania Administratora danych o:
  - a) każdym przypadku naruszenia ochrony danych, tj. wszelkich sytuacjach stanowiących naruszenie przepisów o ochronie danych osobowych lub niniejszej umowy, zwłaszcza mogących skutkować odpowiedzialnością Administratora danych lub Podmiotu przetwarzającego na podstawie obowiązujących przepisów prawa (w tym o naruszeniu tajemnicy danych lub ich niewłaściwym wykorzystaniu), nie później jednak niż w ciągu 24 godzin od stwierdzenia danego zdarzenia. Powiadomienie powinno być dokonane drogą elektroniczną na następujące adresy e-mail: ..... i opisywać charakter naruszenia oraz kategorie danych, których naruszenie dotyczy,
  - b) każdym prawnie umocowanym żądaniu udostępnienia danych właściwemu organowi publicznemu,
  - c) każdym żądaniu otrzymanym bezpośrednio od osoby, której dane przetwarza, w zakresie przetwarzania jej danych, powstrzymując się jednocześnie od odpowiedzi na żądanie, chyba że zostanie do tego upoważniony przez Administratora danych,
  - d) jakimkolwiek postępowaniu, w szczególności administracyjnym lub sądowym, dotyczącym przetwarzania danych,
  - e) jakiegokolwiek decyzji administracyjnej lub orzeczeniu dotyczącym przetwarzania danych, skierowanych do Podmiotu przetwarzającego, a także o wszelkich planowanych, o ile są wiadome, lub realizowanych kontrolach i inspekcjach, dotyczących przetwarzania danych, w szczególności prowadzonych przez Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
8. Podmiot przetwarzający umożliwi upoważnionym pracownikom Administratora danych dokonanie w godzinach pracy Podmiotu przetwarzającego sprawdzenia w formie audytu stanu ochrony i bezpieczeństwa danych osobowych, w zakresie zgodności przetwarzania z RODO oraz postanowieniami niniejszej umowy.
9. Podmiot przetwarzający ma obowiązek współdziałać z pracownikami Administratora danych w czynnościach sprawdzających, o których mowa w ust. 7.
10. Podmiot przetwarzający udostępnia Administratorowi danych wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków, określonych w art. 28 RODO.
11. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się poinformować swoich pracowników o obowiązkach wynikających z przepisów regulujących ochronę danych osobowych oraz z niniejszej umowy.
12. Przetwarzający po zakończeniu świadczenia usług dotyczących przetwarzania powierzonych danych osobowych nie ma prawa dalszego ich przetwarzania. Przetwarzający usuwa powierzone dane osobowe oraz usuwa wszelkie ich istniejące kopie, chyba że prawo Unii Europejskiej lub prawo państwa członkowskiego nakazują przechowywanie danych osobowych.

## **§ 5**

### **Dalsze powierzenie przetwarzania danych osobowych**

1. Podmiot przetwarzający pod warunkiem uzyskania uprzedniej szczegółowej zgody lub braku sprzeciwu Administratora, na podstawie pisemnej umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych, może powierzyć konkretne operacje przetwarzania danych osobowych dalszemu podmiotowi przetwarzającemu.
2. Podmiot przetwarzający nie może przekazać dalszemu podmiotowi przetwarzającemu całości operacji przetwarzania wynikających z Umowy.
3. Załącznik nr 1, stanowiący integralną część Umowy, określa listę dalszych podmiotów przetwarzających zgłoszonych przez Podmiot przetwarzający i zaakceptowanych przez

Administratora.

4. Administrator w każdym czasie, posiadając uzasadnione podstawy, może zgłosić udokumentowany sprzeciw wobec przetwarzania danych osobowych przez dalsze podmioty przetwarzające, określone w załączniku nr 1 do Umowy, o którym mowa powyżej. W takim przypadku Podmiot przetwarzający jest zobowiązany niezwłocznie zakończyć powierzanie przetwarzania danych osobowych dalszym podmiotom przetwarzającym, których sprzeciw dotyczy.
5. Powierzenie przetwarzania danych osobowych dalszym podmiotom przetwarzającym, którzy nie zostali określani w załączniku nr 1 do Umowy, o którym mowa powyżej, wymaga ich uprzedniego zgłoszenia Administratorowi w celu umożliwienia zgłoszenia sprzeciwu. W przypadku udokumentowanego, uzasadnionego sprzeciwu Administratora Podmiot przetwarzający nie ma prawa dokonać powierzenia przetwarzania danych osobowych dalszemu podmiotowi przetwarzającemu.
6. Podmiot przetwarzający ma obowiązek zobowiązać dalszy podmiot przetwarzający, aby ten przestrzegał wszystkich obowiązków, jakie zostały nałożone na Przetwarzającego w Umowie.

## **§ 6**

### **Obowiązki Administratora**

Administrator jest zobowiązany do współdziałania z Przetwarzającym w realizacji Umowy, w szczególności jest zobowiązany do składania wyjaśnień w razie zaistnienia wątpliwości Przetwarzającego co do zgodności z prawem udzielanych poleceń lub instrukcji.

## **§ 7**

### **Prawo kontroli**

1. Administrator ma prawo dokonać kontroli w zakresie tego, czy środki zastosowane przez Podmiot przetwarzający przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych danych osobowych spełniają postanowienia Umowy.
2. Administrator informuje Podmiot przetwarzający o terminie planowanej kontroli.
3. Administrator będzie realizować kontrolę w godzinach pracy Podmiotu przetwarzającego.
4. Administrator bądź osoby przez niego upoważnione mają prawo wstępu do pomieszczeń, w których przetwarzane są powierzone dane osobowe, oraz prawo wglądu do dokumentacji dotyczącej przetwarzania powierzonych danych osobowych.
5. Podmiot przetwarzający na żądanie Administratora udziela informacji dotyczących operacji przetwarzania powierzonych danych osobowych.
6. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli w terminie uzgodnionym z Administratorem.

## **§ 8**

### **Odpowiedzialność Podmiotu przetwarzającego**

1. Podmiot przetwarzający ponosi pełną odpowiedzialność za szkodę Administratora danych lub innych podmiotów i osób, powstałą w wyniku przetwarzania danych osobowych:
  - 1) niezgodnie z RODO lub innymi przepisami, w zakresie dotyczącym Administratora danych, lub
  - 2) niezgodnie z niniejszą umową, lub
  - 3) bez zgodnego z prawem polecenia Administratora danych albo wbrew takiemu poleceniu.
2. W zakresie, w jakim zgodnie z RODO za szkodę osoby, której dane dotyczą, odpowiada Administrator danych i Podmiot przetwarzający, ich odpowiedzialność wobec tej osoby jest solidarna.

## **§ 9**

### **Okres obowiązywania umowy i warunki zakończenia współpracy**

1. Umowa zostaje zawarta na czas obowiązywania umowy ramowej, o której mowa w §1 ust. 1.
2. Administrator danych ma prawo rozwiązać niniejszą umowę bez zachowania terminu wypowiedzenia, jeżeli:

- 1) Podmiot przetwarzający wykorzystał dane osobowe w sposób niezgodny z niniejszą umową, w szczególności udostępnił dane osobowe osobom nieupoważnionym,
- 2) Podmiot przetwarzający powierzył przetwarzanie danych osobowych innemu podmiotowi przetwarzającemu bez uprzedniej zgody Administratora danych lub nie poinformował Administratora danych o przekazywaniu danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej;
- 3) w wyniku kontroli przeprowadzonej przez uprawniony organ zostało stwierdzone, że Podmiot przetwarzający przetwarza dane osobowe z naruszeniem przepisów regulujących ochronę danych osobowych i Podmiot przetwarzający nie zaprzestał niewłaściwego przetwarzania danych osobowych,
- 4) Administrator danych stwierdził nieprawidłowości w przetwarzaniu danych osobowych lub naruszenie niniejszej umowy, a Podmiot przetwarzający w wyznaczonym przez Administratora danych terminie nie usunął uchybień,
- 5) Podmiot przetwarzający zawiadomi o swojej niezdolności do dalszego wykonywania niniejszej umowy, a w szczególności o niespełnianiu wymagań określonych w § 3.

## **§ 10**

### **Zasady zachowania poufności**

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich informacji, danych, materiałów, dokumentów i danych osobowych otrzymanych od Administratora danych i od współpracujących z nim osób oraz danych uzyskanych w jakikolwiek inny sposób, zamierzony czy przypadkowy w formie ustnej, pisemnej lub elektronicznej (dane poufne).
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że w związku z zobowiązaniem do zachowania w tajemnicy danych poufnych nie będą one wykorzystywane, ujawniane ani udostępniane bez pisemnej zgody Administratora danych w innym celu niż wykonanie niniejszej umowy, chyba że konieczność ujawnienia posiadanych informacji wynika z obowiązujących przepisów prawa lub niniejszej umowy.

## **§ 11**

### **Postanowienia końcowe**

1. Niniejsza Umowa została zawarta w języku polskim, podlega prawu polskiemu i zgodnie z nim powinna być interpretowana.
2. Administrator i Podmiot przetwarzający podejmą starania w celu polubownego rozstrzygnięcia wszelkich sporów powstałych między nimi na drodze bezpośrednich negocjacji.
3. Jeśli po 30 dniach od rozpoczęcia bezpośrednich negocjacji, Administrator i Podmiot przetwarzający nie są w stanie polubownie rozstrzygnąć sporu, to każda ze Stron może poddać spór rozstrzygnięciu sądowi powszechnemu właściwemu miejscowo dla Administratora.
4. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie odpowiednie przepisy Kodeksu Cywilnego, o ile przepisy ustawy Prawo zamówień publicznych z dnia 11 września 2019 r. nie stanowią inaczej.
5. Umowa wchodzi w życie z dniem określonym w komparycji umowy.
6. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.

**Podmiot Przetwarzający**

.....

**Administrator**

.....

UWAGA:

Warunki wymagające określenia (kropki) zostaną wprowadzone do umowy na podstawie oferty, która zostanie uznana za najkorzystniejszą w niniejszym postępowaniu.

Załącznik nr 1 – Lista zgłoszonych i zaakceptowanych przez Administratora dalszych podmiotów przetwarzających